



Paub Txog Koj Cov Cai

Koj Muaj Cai Yuav Soj Saib, Kaw Tseg thiab Teev Tseg. Ua Siab Txias.

- Koj tuaj yeem **soj saib, kaw cia, thiab teev tseg** txog kev ntes neeg nkag teb chaws uas tshwm sim hauv tej chaw rau pej xeeb yam raug kev cai.
- **Kev ua siab kom txias** yuav pab pov thaiv koj txoj kev nyab xeeb thiab kev nyab xeeb ntawm tus neeg uas raug ceev cia ntawd. Kev tawm tsam ntawm lo lus los sis kev nkag mus rau cov tub ceev xwm ntawm tsoom fwv teb chaws kiag tuaj yeem ua rau qhov xwm txheej yim huab heev tuaj thiab ua rau txhua leej muaj kev pheej hmoo. Tej zaum cov nom tswv ntawm tsoom fwv teb chaws yuav rau txim txog fab kev ua txhaum cai loj rau tus twg los tau uas **cuam tshuam nrog los sis thaiv** tsoom fwv teb chaws cov tub ceev xwm.
- Txawm tias koj xav tias kev ntes ntawd yeej tsis raug cai lawm, koj yuav tsis tsim nyog mus tawm tsam los sis cuam tshuam pab kiag li. Ua siab txias thiab ua tib zoo hais txog koj cov cai.

Yuav Ua Li Cas yog tias Koj Pom Txog Kev Ntes Neeg Nkag Teb Chaws:

| Yam Uas Koj Ua <u>TAU</u>: | Yam Ua <u>TSIS TAU</u>: |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"> ✓ Sau tseg ntawm ib qho deb deb. | <ul style="list-style-type: none"> ✗ Tsis txhob nug txog qhov txheej xwm kev nkag teb chaws, teb chaws yug, los sis ntaub ntawv ntxaws txog tus kheej xws li chaw nyob los sis tus tswv hauj lwm. |
| <ul style="list-style-type: none"> ✓ Nug tus neeg raug ntes txog lawv lub npe thiab ntaub ntawv tiv tauj, yog tias nyab xeeb. | <ul style="list-style-type: none"> ✗ Tsis txhob nkag mus ze los sis tiv ncauj tiv lus nrog cov tub ceev xwm. Qhov no yuav xam tias yog kev cuam tshuam lawv txoj hauj lwm. |
| <ul style="list-style-type: none"> ✓ Nug seb lawv puas xav tau kev pab nrog tej khoom uas nyob rau ntawm qhov chaw ntawd. | <ul style="list-style-type: none"> ✗ Tsis txhob xav tias yuav mus thaiv kev ntes. |
| <ul style="list-style-type: none"> ✓ Tom qab ntes lawm, tiv tauj koj pab pawg nev vawj uas hais daws sai los tshaj qhia txog qhov xwm txheej thiab qhia tawm txog cov ntaub ntawv. | |

Txoj Hau Kev Yuav Saib Kom Paub Txog Tias Yog Tsoom Fwv Cov Tub Ceev Xwm Saib Xyuas Kev Nkag Teb Chaws:

- Cov tub ceev xwm yuav looj tej cuab yeej fab kev ua hauj lwm, tej khawb caws li yus tej neeg dog dig, los sis tej khaub ncaws uas qhia tau tias yog lawv tam li yog ib feem ntawm ICE, ERO, Teb Ceev Xwm Zov Ciam Teb, los sis lwm cov chaw hauj lwm ntawm tsoom fwv.
 - Tej zaum lawv yuav hu lawv tus kheej tias yog “tub ceev xwm,” tab sis yuav ua hauj lwm raws li kev muab cai ntawm tsoom fwv teb chaws.
-

Cov Lus Nug Uas Nquag Nug:

Yuav Tau Txais Kev Hloov Kho Tshiab Tsis Tu Ncu

Yuav ua li cas kuv muaj cai li cas tam li yog tus tim khawv pom los sis tus neeg sawv saib txog kev ntes neeg nkag teb chaws?

- Tej zaum koj yuav **soj saib, kaw cia los sis teev tseg** txog kev ntes nyob chaw pej xeem coob.
- Cov xwm txheej no tuaj yeem ua rau ntxhov siab thiab tu siab tau, tab sis **nyob twj ywm thiab ua kom siab txias** yog hqov tseem ceeb rau koj txoj kev nyab xeeb thiab kev nyab xeeb ntawm tus neeg uas raug ceev cia ntawd.
- Kev cav uas siv lo lus thiab kev nkag mus rau tsoom fwv teb chaws cov tub ceev xwm tuaj yeem ua rau **koj thiab tus neeg uas raug ceev cia ntawd muaj kev phom sij.**
- Cov nom tswv ntawm tsoom fwv teb chaws tau yuav siv zog muab **kev rau txim txog kev ua txhaum cai loj** raws tsoom fwv txoj cai rau cov neeg uas yuav cuam tshuam los sis thaiv tsoom fwv teb chaws cov tub ceev xwm.
- Txawm tias koj ntseeg tias koj txoj cai raug yuam, tsis txhob cav, tawm tsam lossis thaiv tub ceev xwm. Koj tuaj yeem **qhia meej txog koj txoj cai ua lo lus hais** uas ua siab txias thiab hais kom meej.
- **Kev ua phem yeej tsis yog qhov yuav daws tau**, thiab kev ua phem rau tsoom fwv teb chaws tus tub ceev xwm los sis thaiv kev ntes neeg yog kev ua txhaum cai loj.
- Yog tias koj ntseeg tias koj txoj cai raug yuam los, koj yuav tiv tauj tau tus kws sab laj fab kev cai lij choj los sis cov koom haum uas tsim nyog xws li [ACLU](#).

Kuv yuav ua li cas yog thaum kuv pom kev ntes neeg nkag teb chaws tab tom tshwm sim?

- Koj yuav ua siab txias kaw cia txog kev ntes uas nyob kom deb thiab nug txog tus neeg raug ntes ntawd lub npe thiab tus nab npawb xov tooj uas yuav hu tau.

- Koj tuaj yeem nug tus neeg uas raug ceev cia ntawd seb lawv **puas xav tau kev pab** saib xyuas tej khoom ntiag tug uas tsis muaj neeg saib xyuas uas nyob rau ntawm qhov chaw ntes ntawd.
- Nco ntsoov, **nyob kom deb**. Tsoom fww teb chaws cov tub ceev xwm yuav tsis hwm koj txoj cai cia kaw tseg thiab yuav iab liam kev nkag mus cuam tshuam. Nyob kom deb yuav pab koj nyob tau yam nyab xeeb lug thiab teev tseg txog kev ntes.
- Soj qab xyuas txog kev ntes, koj tuaj yeem tiv tauj pab pawg nev vawj hais daws sai hauv cheeb tsam zej zog mus tshaj qhia txog qhov xwm txheej thiab qhia tawm txog cov ntaub ntawv qhia paub, cov duab, thiab cov vib dis aus hais txog kev ntes ntawd. (add link)
- **TSIS TXHOB** nug txog teb chaws yug, hnuv yug, txheej xwm kev nkag teb chaws los sis keeb kwm kev nkag teb chaws.
- **TSIS TXHOB** nug txog chaw nyob ntawm lub tsev los sis qhov chaw ua hauj lwm.

Kuv yuav paub tau li cas seb puas yog tsoom fww teb chaws cov tub ceev xwm uas tab tom ntes kuv los sis cov neeg uas kuv hlub?

- Tsoom fww teb chaws cov tub ceev xwm feem ntau yuav hnav tej khaub ncaws txawv thiab tej khoom siv uas yuav qhia tias lawv nyob rau lub chaw hauj lwm twg. Qee lub sij hawm lawv yuav hnav tej khaub ncaws dog dig los sis tej khoom siv ntes neeg. Tej zaum lawv kuj yuav qhia tias lawv yog tub ceev xwm.
- Tsoom fww teb chaws muaj cai fab kev cai lij choj los ntes cov neeg uas lawv xoom xaim tias tuaj nyob hauv teb chaws no yam tsis raug kev cai. Txawm tias koj ntseeg tias lawv yuam koj txoj cai lawm los xij, **tsis txhob cav, tawm tsam los sis thaiv tub ceev xwm li**. Koj tsis tuaj yeem cuam tshuam thaiv tau lawv li txawm yog tias koj tsis pom zoo los sis tu siab tias ib tug neeg raug ntes los xij. **Koj tuaj yeem ua siab txias thiab ua tib zoo hais txog koj cov cai**. Kev cuam tshuam tuaj yeem ua rau yim huab muaj cov teeb meem yuav tshwm sim tom qab txog qhov tsis zoo rau koj thiab tus neeg uas lawv tab tom ntes txog cov laj thawj kev nkag teb chaws.
 - ◆ Saib: [Ntaub ntawv qhia paub hais txog koj cov cai thaum lub sij hawm ntes ntawd](#)
 - ◆ Ua Siab Txias. Tsis txhob khiav, tawm tsam los sis thaiv. Qhov ntawd tuaj yeem muaj cov teeb meem tshwm sim tom qab tsis zoo rau koj tau.
- Yog tias koj ntseeg tias ib tug neeg twg tab tom raug nyiag ntes mus thiab tsis raug ntes los ntawm tsoom fww teb chaws cov tub ceev xwm, **koj tsim nyog hu rau tub ceev xwm hauv cheeb tsam zej zog**.

Cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws tsis tas yuav tau muaj ntawv ceeb toom txog kev ntes ib tug neeg twg li lod?

- Cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws **tsis tas muaj daim ntawv ceeb toom** uas kos npe los ntawm tus thawj txiav txim plaub ntug kom tuaj ntes ib tug neeg txog cov kev yuam cai txog kev nkag teb chaws li. Txawm li cas los xij, muaj ib qho qauv uas lawv yuav tsum ua kom tau los ntes neeg yam tsis muaj ntawv ceeb

toom, thiab lawv yuav raug tus thawj txiav txim plaub ntug txiav txim tias yog ua txhaum txoj cai thaum tuaj ntes. Koj, tam li yog tus neeg sawv saib, **tsis tuaj yeem cuam tshuam tau** txawm yog tias koj ntseeg tias yog kev ntes uas tsis raug kev cai los xij.

- ◆ **Tsis txhob** xav tias yuav mus thaiv tsoom fwv teb chaws cov tub ceev xwm.
- ◆ Uas tsis txhob ua li ntawd, **nyob kom deb thiab teev tseg txog yam uas tau tshwm sim xwb los tau**, uas tej zaum yuav pab tau tus neeg uas raug ntes ntawd nrog lawv rooj plaub thiab yuav pab ua kom cov tub ceev xwm tau lav raws li txoj cai lij coj.
- ◆ VIB DIS AUS: [Yees Duab Txog Kev Ntes Neeg Ntawm ICE Kom Raug Yuav Yog Qhov Tseem Ceeb](#)

→ **Cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws xav tau daim ntawv ceeb toom uas kos npe los ntawm tus thawj txiav txim plaub ntug kom thiaj nkag tau rau hauv cov cheeb tsam uas tsis yog nom tswv chaw hauv tej vaj tse ntiag tug los sis kom tau txais cov ntaub ntawv uas muab khaws cia rau hauv tej chaw uas tsis yog nom tswv chaw.** Koj, tam li yog tus neeg sawv saib, **tsis tuaj yeem cuam tshuam tau** txawm yog tias koj ntseeg tias yog kev ntes los sis tshawb nrhiav uas tsis raug kev cai los xij.

- ◆ Cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws yuav nrhiav kev nkag mus rau hauv tej chaw uas tsis yog nom tswv chaw ntawm tej chaw ua lag luam txawm tias tsis muaj ntawv ceeb toom uas kos npe los ntawm tus thawj txiav txim plaub ntug los xij.
- ◆ Yog tias koj ua tus tswv los sis tswj hwm qhov chaw, koj tuaj yeem hais tias qhov no yog qhov chaw uas tsis yog nom tswv chaw thiab hais tias koj tsis pom zoo rau lawv nkag mus.
- ◆ **Txhob xav tias yuav thaiv los sis cuam tshuam cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws.** Yuav ua rau koj li kev nyab xeeb muaj kev phom sij.
- ◆ Uas tsis txhob ua li ntawd, **los teev tseg txog yam uas tau tshwm sim nyob deb xwb los tau.**

Cov neeg ua hauj lwm nrhiav nyiaj nqi taub hau tseem tab tom ua hauj lwm nrog tsoom fwv teb chaws tej nom tswv uas yuav tuaj ntes neeg?

- DHS tau hais yam qhib ncauj lug tias tsoom fwv teb chaws cov nom tswv **tsis** muaj kev cog lus nrog cov neeg ua hauj lwm nrhiav nyiaj nqi taub hau rau cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws.
- ICE tab tom ua hauj lwm nrog lwm cov chaw ua hauj lwm ntawm nom tswv hauv tsoom fwv teb chaws ntau lub los ua kev ntes neeg nkag teb chaws, suav nrog Tub Ceev Xwm Zov Ciam Teb, Lub Chaw Hauj Lwm Tub Ceev Xwm Saib Xyuas Tshuaj Muaj Yees, FBI thiab ntau qhov chaw ntxiv. Qee lub sij hawm, ICE kuj yuav coj cov tub ceev xwm tuaj ntawm lwm lub xeev tuaj.
- Hauv California, cov neeg ua hauj lwm nrhiav nyiaj nqi taub hau hu ua cov neeg sawv cev rov nrhiav cov neeg khiav. Lawv yuav tsum tau txais kev cob qhia, muaj

ntawv tso cai thiab muaj kev tuav pov hwm. Lawv raug ntiav los ntawm cov tuam txhab txhiv neeg los nrhiav thiab ntes cov neeg raug txim uas tsis tuaj rau ntawm lub tsev hais plaub txog kev ua txhaum loj tom qab raug tso tawm thaum muaj kev tuaj txhiv.

Kuv yuav ua li cas yog tias cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws ntes kuv?

- **Tsis Txhob Dag los sis Muab Ntaub Ntawv Cuav Rau.**
- Koj muaj cai yuav hais tias **koj tsis xav hais dab tsi thiab thov ntsib kws lij choj** kiag tam sim ntawd. Koj tsis tas yuav tau piav qhia los sis kev zam txim.
- Koj muaj cai yuav nrog kws lij choj tham ua ntej yuav hais ib yam dab tsi los sis kos npe rau ib yam dab tsi.
 - ◆ Yog tias ICE ntes koj, ces koj muaj cai yuav sab laj nrog tus kws lij choj, tab sis tsoom fww yuav tsis tas them rau tus kws lij choj rau koj. Koj tuaj yeem thov ib daim ntawv teev npe txog lwm cov hau kev uas pab dawb los sis muaj tus nqi qis.
- Yog tias ICE tau ntes koj, ces koj muaj cai yuav tiv tauj koj lub koos txum los sis kom tub ceev xwm ceeb toom qhia rau lub koos xum txog koj li kev raug ntes, uas yuav muaj cov kev pab cuam pov thaiv los txhawb nqa koj cov cai fab kev cai lij choj.

Li cas ntxiv thiab uas tuaj yeem pab tau Cov Neeg Hauv California uas raug teeb meem los ntawm cov kev ntes neeg nkag teb chaws?

- Koj tuaj yeem txhawb nqa **cov koom haum hauv cheeb tsam zej zog** uas muab cov kev pab cuam fab kev cai lij choj txog kev nkag teb chaws rau cov neeg uas raug ntes, ua ke nrog cov koom haum uas **txhawb nqa cov tsev neeg uas raug teeb meem los ntawm cov kev raug ntes thiab cov kev xa tawm teb chaws.**
 - ◆ Mus saib hauv: www.immigrationlawhelp.org/

Npaj Kom Txhij.

- Npaj koj tus kheej thiab koj tsev neeg txhawm rau thaum uas koj ho raug ntes. Cim ntsoov cia cov nab npawb xov tooj ntawm koj tsev neeg thiab koj tus kws lij choj. Npaj cov phiaj xwm thaum muaj xwm txheej ceev yog tias koj muaj me nyuam los sis cov tshuaj yuav noj.
- Khaws daim ntawv theej txog koj cov ntaub ntawv kev nkag teb chaws cia nrog ib tug neeg twg uas koj ntseeg siab.
- Yog tias koj muaj ib daim, nco ntsoov koj tus nab npawb daim ntawv kev nkag teb chaws (tus nab npawb "A") thiab muab rau koj tsev neeg cia. Tus nab npawb A tau muab rau cov neeg nkag teb chaws uas tsis muaj xam xaj los ntawm cov tub ceev xwm saib xyuas kev nkag teb chaws. Nws yuav pab cov neeg hauv tsev neeg [nrhiav tau koj.](#)

- Sab laj nrog tus kws lij choj txog kev nkag teb chaws thiab npaj [daim foos G-28](#) uas kos npe rau nrog koj yog tias koj muaj kev txhawj xeeb hais txog kev yuav raug ntes.

Yog xav paub hais txog kev ntes neeg nkag teb chaws ntawm qhov chaw ua hauj lwm, yuav muaj ntaub ntawv qhia paub ntxiv ntawm no:

- [Cov Lus Taw Qhia Sib Koom Ua Ke rau Cov Tswv Hauj Lwm los ntawm Cov Tub Ceev Xwm Saib Xyuas Neeg Ua Hauj Lwm Hauv California thiab California Tus Kws Lij Choj Siab Tshaj Plaws](#)
 - [Ntaub Ntawv Qhia Paub txog Cov Chaw Lag Luam Me](#), Saib Lub Rooj Cob Qhia Hauv Vev Xaib Hauv Lub Rau Hlis Ntuj: Kev Ua Raws Cai Txog Kev Nkag Teb Chaws rau Cov Chaw Lag Luam Me
-